

GERENCIA NACIONAL JURIDICA

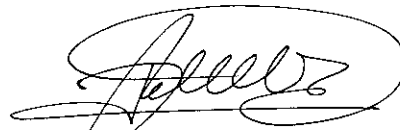
**CIRCULAR No. 236/2009**

La Paz, 30 de octubre de 2009

REF: CARTA REPBOL/09/09 DE 08-10-09 DE LA REPRESENTACION PERMANENTE DE BOLIVIA ANTE LA ALADI, SOBRE FUNCIONARIOS HABILITADOS E INHABILITADOS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN DE MERCANCIAS DE BRASIL, CHILE, BOLIVIA, MEXICO, PERU Y ARGENTINA.

---

Para su conocimiento y difusión, se remite la carta de REPBOL/09/09 de 08-10-09 de la Representación Permanente de Bolivia ante la ALADI, sobre funcionarios habilitados e inhabilitados para expedir certificados de origen de mercancías de Brasil, Chile, Bolivia, México, Perú y Argentina.



*Abog. Pedro Álvarez Vilaseca*  
GERENTE NACIONAL JURÍDICO a.i.  
Aduana Nacional de Bolivia



GNJ/aql  
ANB2009-21280



**REPRESENTACION PERMANENTE  
DE BOLIVIA ANTE ALADI**

Prudencio de Pena 2469  
Montevideo - Uruguay

Montevideo, 8 de octubre de 2009  
REPBOL/09/ /09  
Clasificación: ORDINARIA

**Referencia: Remisión documentación sobre firmas habilitadas para  
expedir certificados de origen de la ALADI**

Señor Presidente:

Tengo el agrado de dirigirme a usted a objeto de remitir dos ejemplares de cada uno de los documentos sobre firmas habilitadas para expedir certificados de origen, remitidos por la Secretaría General de la ALADI de acuerdo al siguiente detalle:

ALADI/CR/di 3026 – de 01/09/2009 - Representación de Brasil  
ALADI/CR/di 3027 – de 01/09/2009 - Representación de Brasil  
ALADI/CR/di 3028 – de 02/09/2009 - Representación de Chile  
ALADI/CR/di 3029 – de 02/09/2009 - Representación de Chile  
ALADI/CR/di 3030 – de 02/09/2009 - Representación de Bolivia  
ALADI/CR/di 3032 – de 03/09/2009 - Representación de Brasil  
ALADI/CR/di 3033 – de 03/09/2009 - Representación de Chile  
ALADI/CR/di 3035 – de 08/09/2009 - Representación de México  
ALADI/CR/di 3043 – de 14/09/2009 - Representación de Perú  
ALADI/CR/di 3042 – de 11/09/2009 - Representación de Chile  
ALADI/CR/di 3043 – de 14/09/2009 - Representación de Perú  
ALADI/CR/di 3044 – de 18/09/2009 - Representación de Brasil  
ALADI/CR/di 3045 – de 18/09/2009 - Representación de Argentina

Señor  
Gral. Ejto. Wilfredo Vargas Valdéz  
Presidente Ejecutivo a.i.  
ADUANA NACIONAL DE BOLIVIA  
La Paz



**REPRESENTACION PERMANENTE  
DE BOLIVIA ANTE ALADI**

Prudencio de Pena 2469  
Montevideo - Uruguay

ALADI/CR/di 3048 – de 25/09/2009 - Representación de Bolivia  
ALADI/CR/di 3051 – de 30/09/2009 - Representación de Chile  
ALADI/CR/di 3052 – de 30/09/2009 - Representación de Chile  
ALADI/CR/di 3053 – de 30/09/2009 - Representación de Ecuador  
ALADI/CR/di 3054 – de 01/10/2009 - Representación de Paraguay  
ALADI/CR/di 3049 – de 02/10/2009 - Representación de Bolivia

Con este motivo, hago propicia la oportunidad para reiterar a usted las seguridades de mi más alta y distinguida consideración.

Embajador Salvador Ric Riera  
Representante Permanente  
de Bolivia ante la ALADI

✱ Anexo: lo citado

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3026  
Representación del Brasil  
1º de setiembre de 2009

FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 19 de agosto de 2009.

Nº 151

La Representación Permanente del Brasil ante la ALADI y el MERCOSUR saluda atentamente a la Secretaría General de la ALADI y envía, adjunto a la presente, para fines de **registro y habilitación**, para firmar certificados de origen, el formulario de firma de Cristina Kenne de Paula, de la "Federação das Indústrias do Estado do Rio Grande do Sul" (Federación de Industrias del Estado de Río Grande del Sur) (FIERGS).

2. Asimismo, la Representación Permanente del Brasil ante la ALADI y el MERCOSUR solicita la **baja** de los siguientes funcionarios de la FIERGS:

- Rafael Ely Sumpf
- Fernando Peker

Nota de Secretaría:

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, estas modificaciones comenzarán a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General las haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 16 de setiembre de 2009.**

Los regímenes de origen del ACE 2 (Br/Ur), ACE 14 (Ar/Br), ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) y del ACE 36 (Ar/Bo/Br/Pa/Ur) establecen plazos diferentes.

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3026  
Delegação do Brasil  
28 de agosto de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Montevideú, em 19 de agosto de 2009.

Nº 151

A Delegação Permanente do Brasil junto à ALADI e ao MERCOSUL cumprimenta atentamente a Secretaria-Geral da ALADI e encaminha, em anexo, para fins de **registro e credenciamento** para assinar certificados de origem, o formulário de assinatura de Cristina Kenne de Paula, da Federação das Indústrias do Estado do Rio Grande do Sul (FIERGS).

2. A Delegação Permanente do Brasil junto à ALADI e ao MERCOSUL solicita, igualmente, o **descredenciamento** dos seguintes funcionários da FIERGS:

- Rafael Ely Sumpf
- Fernando Peker

**Nota da Secretaria:**

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

**Vigente a partir de 16 de setembro de 2009.**

Os regimes de origem do ACE 2 (Br/Ur), ACE 14 (Ar/Br), ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) e do ACE 36 (Ar/Bo/Br/Pa/Ur) estabelecem prazos diferentes.

Em anexo: 1 formulário

ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País: BRASIL
2. Vigente a partir de: 16/09/2009
3. Descredenciamento:

**Entidade habilitada:**

4. Nome ou denominação: FEDERAÇÃO DAS INDÚSTRIAS DO ESTADO DO RIO GRANDE DO SUL
5. Endereço e Jurisdição: Av. Assis Brasil, 8787 91140-001 Porto Alegre RS Jurisdição: em todo o território nacional
Telefone: 55 51 3347 87 86 Fax: 55 51 3347 86 30

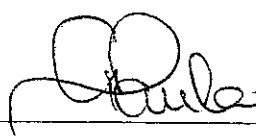
**Mercadorias que compreende a habilitação**

6. Universo Tarifário: compreende todo o universo tarifário	7. Capítulo, Posição ou Item: Todo
---	------------------------------------

**Funcionário autorizado**

8. Nomes: Cristina
9. Sobrenomes: Kenne de Paula

**Assinaturas e Carimbos**

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário autorizado	11. Carimbo da entidade habilitada
	
Cristina Kenne de Paula	Federação das Indústrias do Estado do Rio Grande do Sul

Instruções no verso

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3027  
Representación del Brasil  
1° de setiembre de 2009

FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 26 de agosto de 2009.

Nº 162

La Representación Permanente del Brasil ante la ALADI y el MERCOSUR saluda atentamente a la Secretaría General de la ALADI y envía, adjunto a la presente, para fines de registro y **habilitación**, para firmar certificados de origen, los formularios de firma de los siguientes funcionarios:

- a) "Federação das Associações Comerciais, Industriais e Agropecuarias do Estado de Goiás" (Federación de Asociaciones Comerciales, Industriales y Agropecuarias del Estado de Goiás) (FACIEG):
- Josino Antunes da Veiga
  - Mônica Alves dos Santos
  - Olivino Sabadin

Nota de Secretaría:

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, estas modificaciones comenzarán a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General las haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 16 de setiembre de 2009.**

Los regímenes de origen del ACE 2 (Br/Ur), ACE 14 (Ar/Br), ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) y del ACE 36 (Ar/Bo/Br/Pa/Ur) establecen plazos diferentes.

6 formularios anexos

b) "Federação das Associações Comerciais e Empresariais do Estado do Paraná"  
(Federación de Asociaciones Comerciales y Empresariales del Estado de Paraná) (FACIAP):

- Jeulliano Pedroso de Lima
- Katia Cristina Ivankio

c) "Federação das Associações Comerciais e de Serviços do Rio Grande do Sul"  
(Federación de Asociaciones Comerciales y de Servicios de Río Grande del Sur) (FEDERASUL):

- Paulo Jair Taglieber

Asimismo, la Representación Permanente del Brasil ante la ALADI y el MERCOSUR solicita la **baja** de Cláudia Maria Alves, funcionaria de la FEDERASUL.



ASOCIACION LATINO-AMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País: <b>BRASIL</b>
2. Vigente a partir de: 16/09/2009
3. Descredenciamento

ENTIDADE HABILITADA

4. Nome ou denominação <b>Federação das Associações Comerciais, Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás</b>	
5. Endereço e Jurisdição <b>Rua 143 esq. c/ 148 Quadra 66 Lote 01 – Setor Marista</b> <b>Cep 74.170.110 Goiânia – Goiás – Brasil</b> <b>TODO O TERRITÓRIO NACIONAL</b>	
Telefone <b>(55) 62-3545-3001</b>	Fax <b>(55) 62-3545-3004</b>

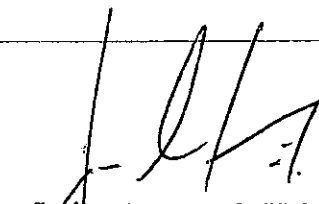
MERCADORIAS QUE COMPREENDE A HABILITAÇÃO

6. Universo Tarifário: <b>TUDO</b>	7. Capítulo, Posição ou item: <b>TODOS</b>
---------------------------------------	---

FUNCIONÁRIO AUTORIZADO

8. Nome: <b>Josino</b>
9. Sobrenome: <b>Antunes da Veiga</b>

ASSINATURAS E CARIMBOS

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário habilitado
 <b>Josino Antunes da Veiga</b>

11. Carimbo da Entidade Habilitada
<b>00597582/0001-35</b> <b>Federação das Associações Comerciais</b> <b>Industriais e Agropecuárias do Estado</b> <b>de Goiás - FACIEG</b>

ASOCIACION LATINO-AMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País: <b>BRASIL</b>
2. Vigente a partir de: 16/09/2009
3. Descredenciamento

ENTIDADE HABILITADA

4. Nome ou denominação <b>Federação das Associações Comerciais, Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás</b>	
5. Endereço e Jurisdição <b>Rua 143 esq. c/ 148 Quadra 66 Lote 01 – Setor Marista Cep 74.170.110 Goiânia – Goiás – Brasil</b> <b>TUDO O TERRITÓRIO NACIONAL</b>	
Telefone <b>(55) 62-3545-3001</b>	Fax <b>(55) 62-3545-3004</b>

MERCADORIAS QUE COMPREENDE A HABILITAÇÃO

6. Universo Tarifário: TODO	7. Capítulo, Posição ou item: TODOS
--------------------------------	--

FUNCIONÁRIO AUTORIZADO

8. Nome: Mônica
9. Sobrenome: Alves dos Santos

ASSINATURAS E CARIMBOS

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário habilitado
<i>Mônica Alves dos Santos</i>
Mônica Alves dos Santos

11. Carimbo da Entidade Habilitada
0059758270001-35
Federação das Associações Comerciais Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás - FACIEG

ASOCIACION LATINO-AMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País: <b>BRASIL</b>
2. Vigente a partir de: 16/09/2009
3. Descredenciamento

ENTIDADE HABILITADA

4. Nome ou denominação <b>Federação das Associações Comerciais, Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás</b>	
5. Endereço e Jurisdição <b>Rua 143 esq. c/ 148 Quadra 66 Lote 01 – Setor Marista Cep 74.170.110 Goiânia – Goiás – Brasil</b> <b>TODO O TERRITÓRIO NACIONAL</b>	
Telefone <b>(55) 62-3545-3001</b>	Fax <b>(55) 62-3545-3004</b>

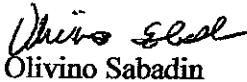
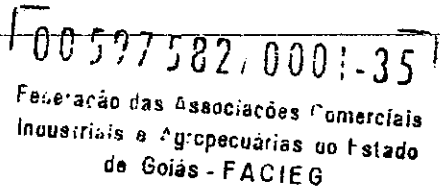
MERCADORIAS QUE COMPREENDE A HABILITAÇÃO

6. Universo Tarifário: <b>TUDO</b>	7. Capítulo, Posição ou item: <b>TODOS</b>
---------------------------------------	---

FUNCIONÁRIO AUTORIZADO

8. Nome: <b>Olivino</b>
9. Sobrenome: <b>Sabadin</b>

ASSINATURAS E CARIMBOS

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário habilitado   <b>Olivino Sabadin</b>	11. Carimbo da Entidade Habilitada  
---	--

ASOCIACION LATINO-AMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País: <b>BRASIL</b>
2. Vigente a partir de: 16/09/2009
3. Descredenciamento

ENTIDADE HABILITADA

4. Nome ou denominação <b>Federação das Associações Comerciais e Empresariais do Paraná</b>	
5. Endereço e Jurisdição Heitor Stockler de França, 356 Centro Cívico Cep 80030-030 Curitiba – Paraná – Brasil <b>TUDO O TERRITÓRIO NACIONAL</b>	
Telefone (55) 41-3307-7000	Fax (55) 41-3307-7020

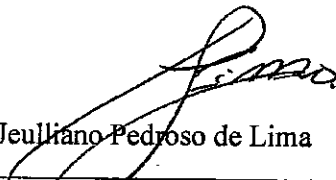

MERCADORIAS QUE COMPREENDE A HABILITAÇÃO

6. Universo Tarifário: <b>TUDO</b>	7. Capítulo, Posição ou item: <b>TODOS</b>
---------------------------------------	---

FUNCIONÁRIO AUTORIZADO

8. Nome: Jeulliano
9. Sobrenome: Pedroso de Lima

ASSINATURAS E CARIMBOS

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário habilitado	11. Carimbo da Entidade Habilitada
 Jeulliano Pedroso de Lima	 FÁCIAP FEDERAÇÃO DAS ASSOCIAÇÕES COMERCIAIS E EMPRESARIAIS DO PARANÁ Rua Heitor Stockler França, 356 - Centro Cívico CEP: 80.030-030 - Curitiba - Paraná

ASOCIACION LATINO-AMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País:	<b>BRASIL</b>
2. Vigente a partir de:	16/09/2009
3. Descredenciamento	

ENTIDADE HABILITADA

4. Nome ou denominação <b>Federação das Associações Comerciais e Empresariais do Paraná</b>	
5. Endereço e Jurisdição Heitor Stockler de França, 356 Centro Cívico Cep 80030-030 Curitiba – Paraná – Brasil <b>TUDO O TERRITÓRIO NACIONAL</b>	
Telefone (55) 41-3307-7000	Fax (55) 41-3307-7020

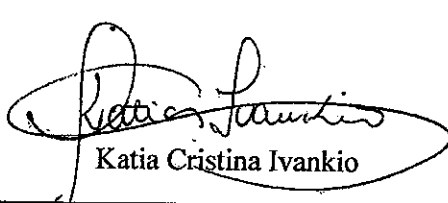

MERCADORIAS QUE COMPREENDE A HABILITAÇÃO

6. Universo Tarifário: TODO	7. Capítulo, Posição ou item: TODOS
--------------------------------	--

FUNCIONÁRIO AUTORIZADO

8. Nome: Katia Cristina
9. Sobrenome: Ivankio

ASSINATURAS E CARIMBOS

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário habilitado   Katia Cristina Ivankio	11. Carimbo da Entidade Habilitada   FEDERAÇÃO DAS ASSOCIAÇÕES COMERCIAIS E EMPRESARIAIS DO PARANÁ Rua Heitor Stockler França, 356 - Centro Cívico CEP: 80.030-030 - Curitiba - Paraná
---	--

**ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO**

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADO DE ORIGEM

1. País: BRASIL

2. Vigente a partir de : 16/09/2009

3. Descredenciamento:

**Entidade habilitada:**

4. Nome ou denominação:

FEDERASUL- Federação das Associações Comerciais e de Serviços do Rio Grande do Sul

5. Endereço e Jurisdição

Largo Visconde de Cairu n° 17, 6° andar

Porto Alegre - RS

90030-110

Em todo território nacional

Telefone: 51 3214-0200

Fax: 51 3214-0228

**Mercadorias que compreende a habilitação**

6. Universo tarifário: Todo

7. Capítulo, Posição ou item: Todos

**Funcionário autorizado**

8. Nomes: Paulo Jair

9. Sobrenomes: Taglieber

**Assinaturas e Carimbos**

10. Assinatura e carimbo ou  
esclarecimento de assinatura do

11. Carimbo da entidade habilitada



Paulo Jair Taglieber



Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3028  
Representación de Chile  
2 de setiembre de 2009

**FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR**  
**CERTIFICADOS DE ORIGEN**

Montevideo, 31 de agosto de 2009.

Nº 055/09

La Representación Permanente de Chile ante la Asociación Latinoamericana de Integración y el MERCOSUR, saluda atentamente a la Secretaría General de la Asociación Latinoamericana de Integración y cumple con remitir **el registro de firmas** de los siguientes funcionarios del Servicio Nacional de Pesca (SERNAPESCA), para suscribir Certificados de Origen de exportación por dicha entidad:

- Guillermo Rivera Sánchez
- Carlos Soto Muñoz\*

La Representación Permanente de Chile aprovecha la oportunidad para reiterar a la Secretaría General las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

\_\_\_\_\_  
A la Secretaría General de la  
Asociación Latinoamericana de Integración  
Presente

**Nota de Secretaría:**

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

\*Actualiza registro de firma

**Vigente a partir del 17 de setiembre de 2009.**

Los regímenes de origen del ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) y del ACE 38 (Ch/Pe) establecen plazos diferentes.

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3028  
Representação do Chile  
2 de setembro de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Montevideu, em 31 de agosto de 2009.

Nº 055/09

A Representação Permanente do Chile junto à Associação Latino-Americana de Integração e ao MERCOSUL cumprimenta atenciosamente a Secretaria-Geral da Associação Latino-Americana de Integração e envia, em anexo, o **registro de assinaturas** dos seguintes funcionários do "Servicio Nacional de Pesca" (Serviço Nacional de Pesca) (SERNAPESCA), para assinar Certificados de Origem de exportação por essa entidade:

- Guillermo Rivera Sánchez
- Carlos Soto Muñoz\*

Esta Representação Permanente aproveita a oportunidade para reiterar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua distinta consideração.

À Secretaria-Geral da  
Associação Latino-Americana de Integração  
Nesta

Nota da Secretaria:

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

\*Atualiza registro de assinatura

**Vigente a partir de 17 de setembro de 2009.**

Os regimes de origem do ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) e do ACE 38 (Ch/Pe) estabelecem prazos diferentes.

Em anexo: 2 formulários



ASOCIACIÓN LATINOAMERICANA DE INTEGRACIÓN  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

1. PAÍS:	CHILE
2.- Vigente a partir de:	17/09/2009
3.- Cese:	

**Entidad habilitada**

4.- Nombre o denominación:	Servicio Nacional de Pesca Sernapesca
5.- Dirección y jurisdicción:	San Carlos 50, 4° piso of. 44 Valdivia, Región de Los Ríos
Tel: 56-(63)- (219945)	Fax: 56-(63)- (213063)

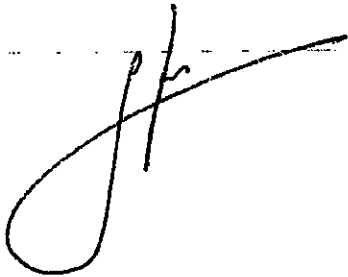

**Mercancías que comprende la habilitación**

6.- Universo arancelario No	7.- Capítulo, Partida o ítem: Capítulo 3 completo, excepto ítem 03.07.60; ítems 1212.20.10; 1212.20.20; 1212.20.90; 1302.31.00; 16.03.00.90; 16.04.00; 16.05.00; 2301.10.00; 2301.20.00
--------------------------------	---

**Funcionario autorizado**

8.- Nombres	Guillermo
9.- Apellidos	Rivera Sanchez

**Firmas y Sellos**

10.- Firma y sello o aclaración de firma del funcionario autorizado	11.- Sello de la entidad habilitada
 GUILLERMO RIVERA SANCHEZ	

**ASOCIACIÓN LATINOAMERICANA DE INTEGRACIÓN  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO**

**REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN**

1. PAÍS:	CHILE
2.- Vigente a partir de:	17/09/2009
3.- Cese:	

**Entidad habilitada**

4.- Nombre o denominación:	Servicio Nacional de Pesca Sernapesca
5.- Dirección y jurisdicción:	San Carlos 50, 4° piso of. 44 Valdivia, Región de Los Rios
Tel: 56-(63)-(219945)	Fax: 56-(63)-(213063)

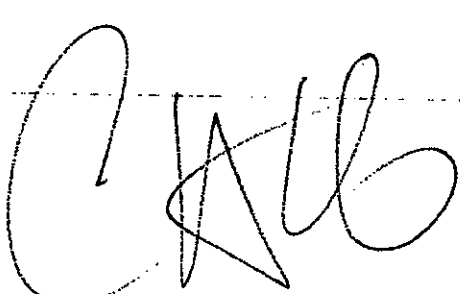

**Mercancías que comprende la habilitación**

6.- Universo arancelario No	7.- Capítulo, Partida o ítem: Capitulo 3 completo, excepto ítem 03.07.60; ítems 1212.20.10; 1212.20.20; 1212.20.90; 1302.31.00; 16.03.00.90; 16.04.00; 16.05.00; 2301.10.00; 2301.20.00
--------------------------------	--

**Funcionario autorizado**

8.- Nombres	Carlos
9.- Apellidos	Soto Muñoz

**Firmas y Sellos**

10.- Firma y sello o aclaración de firma del funcionario autorizado	11.- Sello de la entidad habilitada
 CARLOS SOTO MUÑOZ	

Instructivo al dorso

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3029  
Representación de Chile  
2 de setiembre de 2009

**FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN**

Montevideo, 31 de agosto de 2009.

Nº 056/09

La Representación Permanente de Chile ante la Asociación Latinoamericana de Integración y el MERCOSUR, saluda atentamente a la Secretaría General de la Asociación Latinoamericana de Integración y cumple con remitir **el registro de firma** de la señorita Gisell Pulgar Llanos\*, funcionaria de la Cámara Nacional de Comercio (CNC), para suscribir Certificados de Origen de exportación por dicha entidad:

La Representación Permanente de Chile aprovecha la oportunidad para reiterar a la Secretaría General las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

---

A la Secretaría General de la  
Asociación Latinoamericana de Integración  
Presente

**Nota de Secretaría:**

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

\*Actualiza registro de firma

**Vigente a partir del 17 de setiembre de 2009.**

Los regímenes de origen del ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) y del ACE 38 (Ch/Pe) establecen plazos diferentes.

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3029  
Representação do Chile  
2 de setembro de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Montevideu, em 31 de agosto de 2009.

Nº 056/09

A Representação Permanente do Chile junto à Associação Latino-Americana de Integração e ao MERCOSUL cumprimenta atenciosamente a Secretaria-Geral da Associação Latino-Americana de Integração e envia, em anexo, o **registro de assinatura** de Gisell Pulgar Llanos\*, funcionária da "Cámara Nacional de Comercio" (Cámara Nacional de Comercio) (CNC), para assinar Certificados de Origem de exportação por essa entidade.

Esta Representação Permanente aproveita a oportunidade para reiterar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua distinta consideração.

À  
Secretaria-Geral da  
Associação Latino-Americana de Integração  
Nesta

**Nota da Secretaria:**

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

\*Atualiza registro de assinatura

**Vigente a partir de 17 de setembro de 2009.**

Os regimes de origem do ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) e do ACE 38 (Ch/Pe) estabelecem prazos diferentes.

Em anexo: 1 formulário

**ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIACAO LATINO - AMERICANA E INTEGRACAO**

REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

1.- PAIS	CHILE
2.- VIGENCIA A PARTIR DE	17/09/2009
3.- CESE	

**ENTIDAD HABILITADA**

4.- NOMBRE O DENOMINACION			
CAMARA NACIONAL DE COMERCIO DE CHILE			
5.- DIRECCION Y JURIDICCION			
MERCED N° 230 SANTIAGO - CHILE			
TELEFONO	3654000	3654015	FAX


**MERCANCIAS QUE COMPRENDE LA HABILITACION**

6.- UNIVERSO ARANCELARIO Detalle al dorso	7.- CAPITULO, PARTIDA O ITEM. : Detalle al dorso
--	---

**FUNCIONARIO AUTORIZADO**

8.- NOMBRE	GISSELL
9.- APELLIDOS	PULGAR LLANOS

**FIRMAS Y SELLO**

10.- FIRMA Y SELLO O ACLARACION DE FIRMA DEL FUNCIONARIO AUTORIZADO	11.- SELLO DE LA ENTIDAD HABILITADA
 	

**Detalle de partidas autorizadas para certificación de origen  
de productos de exportación por la  
CAMARA NACIONAL DE COMERCIO.**

**CAPITULOS : 1, 2, 5, 6, 7, 9, 10 Y 14 COMPLETOS**  
**CAPITULO 3 : SOLO ITEMS 0307. 6000**  
**CAPITULO 4 : SOLO.0407.0010; 0407.0090; y 0409. 0000**  
**CAPITULO 8 : SOLO LOS ITEMS 0801 .1000 AL  
0810. 0000 COMPLETOS.**  
**CAPITULO 12 : COMPLETO, SALVO ITEMS 1212. 2010 ,  
1212 . 2020, Y 1212. 2090 .**  
**CAPITULO 41 : SOLO ITEMS 4101. 0000 AL 4103. 9000**  
**CAPITULO 44 : SOLO ITEMS 4401.0000 AL 4405.0000**  
**CAPITULO 51 : SOLO ITEMS 5101. 0000, 5101. 1100 ,  
5101 . 1900 , 5102 . 1010, 5102. 1090 Y  
5102. 2000.**

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3030  
Representación de Bolivia  
2 de setiembre de 2009

FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

Cese de funcionario

Montevideo, 28 de agosto de 2009.

REPBOL-ALADI/054/09

La Representación Permanente de Bolivia ante la Asociación Latinoamericana de Integración, saluda muy atentamente a la Secretaría General de la ALADI y tiene a bien adjuntar a la presente, la nota MDPEP/VCIE/SENAVEX/DGE-338/DCO-034/09 del SENAVEX, en la que solicita la actualización de firmas habilitadas para la emisión de Certificados de Origen (se adjunta documentación respaldatoria de baja):

La Representación Permanente de Bolivia ante la Asociación Latinoamericana de Integración al agradecer por la atención dispensada a la presente solicitud, hace propicia la oportunidad para reiterar a la Secretaría General de la ALADI, las seguridades de su más distinguida consideración.

\_\_\_\_\_  
A la  
Secretaría General de la ALADI  
Presente  
Anexo: lo citado

Nota de Secretaría:

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero, del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 17 de setiembre de 2009**

Los regímenes de origen del Acuerdo Regional No. 1 (Nóminas de Apertura de Mercados en favor de Bolivia) y del ACE 36 (Ar/Bo/Br/Pa/Ur) establecen plazos diferentes.

Ministerio de Desarrollo Productivo y Economía Plural  
SENAVEX  
Bolivia

La Paz, 30 de junio de 2009  
MDPEP/VCIE/SENAVEX/DGE-338//DCO-034/09

Señor  
Lic. Marcelo Martínez Céspedes  
Director General de Integración y Cooperación Económica  
VICEMINISTERIO DE COMERCIO EXTERIOR E INTEGRACIÓN  
Presente.-

Ref.: Actualización de firmas habilitadas

De mi consideración:

Tengo el agrado de dirigirme a usted con el motivo de comunicarle que debido al cambio de personal del SENAVEX nos vemos en la necesidad de comunicar a las instancias respectivas, sobre las altas y bajas del personal con firma autorizada para la emisión de los Certificados de Origen.

Al respecto, tengo a bien solicitar tenga la gentileza de comunicar la baja de la firma habilitada del siguiente certificador de origen:

**BAJA DE FUNCIONARIOS**

UNIDAD DE CERTIFICACIÓN	NOMBRE
POTOSÍ	Kostka Miki Gardezabal Sanchez

Con este motivo, hago llegar a usted las seguridades de mi mayor consideración. (Fdo.): Ing. Ernesto Medina Nanetti; DIRECTOR GENERAL EJECUTIVO a.i., Servicio Nacional de Verificación de Exportaciones, SENAVEX.



Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3032  
Representación del Brasil  
3 de setiembre de 2009

**FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN**

Montevideo, 1° de setiembre de 2009.

N° 167

La Representación Permanente del Brasil ante la ALADI y el MERCOSUR saluda atentamente a la Secretaría General de la ALADI y envía, adjunto a la presente, para fines de **registro y habilitación**, para firmar certificados de origen, los formularios de firma de los siguientes funcionarios:

- a) "Federação das Associações Comerciais do Estado de São Paulo" (Federación de Asociaciones Comerciales del Estado de San Pablo) (FACESP):
  - Denise Fernanda Pereira de Almeida
  
- b) "Federação do Comércio de Bens e de Serviços do Estado do Rio Grande do Sul" (Federación del Comercio de Bienes y Servicios del Estado de Río Grande del Sur):
  - Bruno Oliveira de Castro (actualización)

---

**Nota de Secretaría:**

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, estas modificaciones comenzarán a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General las haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 18 de setiembre de 2009.**

Los regímenes de origen del ACE 2 (Br/Ur), ACE 14 (Ar/Br), ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) y del ACE 36 (Ar/Bo/Br/Pa/Ur) establecen plazos diferentes.

2 formularios anexos

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3032  
Delegação do Brasil  
3 de setembro de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Montevideo, em 01 de setembro de 2009.

Nº 167

A Delegação Permanente do Brasil junto à ALADI e ao MERCOSUL cumprimenta atentamente a Secretaria-Geral da ALADI e encaminha, em anexo, para fins de **registro e credenciamento** para assinar certificados de origem, os formulários de assinatura dos seguintes funcionários:

- a) Federação das Associações Comerciais do Estado de São Paulo (FACESP):
  - Denise Fernanda Pereira de Almeida
  
- b) Federação do Comércio de Bens e de Serviços do Estado do Rio Grande do Sul:
  - Bruno Oliveira de Castro (atualização)

---

**Nota da Secretaria:**

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

**Vigente a partir de 18 de setembro de 2009.**

Os regimes de origem do ACE 2 (Br/Ur), ACE 14 (Ar/Br), ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) e do ACE 36 (Ar/Bo/Br/Pa/Ur) estabelecem prazos diferentes.

Em anexo: 2 formulários

**ANEXO 3**

**ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO**

**REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM**

<b>1. País:</b>	BRASIL
<b>2. Vigente a partir de:</b>	18/09/2009
<b>3. Descredenciamento:</b>	

**Entidade habilitada**

<b>4. Nome ou denominação:</b> Federação das Assoc. Comerc. do Est. S. Paulo	
<b>5. Endereço e Jurisdição:</b> R. Boa Vista, 51 - 1º Andar 01014-911 São Paulo, SP	
EM TODO TERRITÓRIO NACIONAL	
<b>Telefone:</b> 55-11-3244-3771 <b>e-mail:</b> Sdocal@acsp.com.br	<b>Fax:</b> 55-11-3244-3366

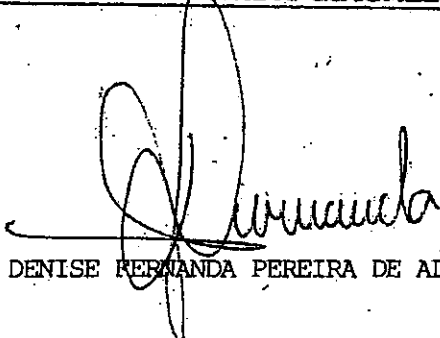

**Mercadorias que compreende a habilitação**

<b>6. Universo tarifário:</b> TODO	<b>7. Capítulo, Posição ou Item:</b> TODOS
---------------------------------------	---

**Funcionário autorizado**

<b>8. Nome(s):</b> DENISE FERNANDA
<b>9. Sobrenomes:</b> PEREIRA DE ALMEIDA

**Assinaturas e Carimbos**

<b>10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento da assinatura do funcionário autorizado</b>	<b>11. Carimbo da entidade habilitada</b>
 DENISE FERNANDA PEREIRA DE ALMEIDA	

Instruções no verso



**ASOCIACIÓN LATINOAMERICANA DE INTEGRACIÓN**  
**ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO**

**REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS**  
**PARA EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM**

1. País	BRASIL
2. Vigente a partir de	18/09/2009
3. Descredenciamento	

**Entidade Habilitada**

4. Nome ou Denominação Federação do Comércio de Bens e de Serviços do Estado do Rio Grande do Sul - Fecomércio-RS.	
5. Endereço ou Jurisdição Av. Alberto Bins, 665/13º andar – CEP: 90030142 – Porto Alegre –RS – Todo o Território Nacional	
Telefone (51) 32865677	Fax (51) 32865677
E-mail roliveira@fecomercio-rs.org.br	


**Mercadorias que compreenda a habilitação**

6. Universo tarifário: TODO O UNIVERSO TARIFÁRIO	7. Capítulo, Posição ou Item: TODOS
---	--

**Funcionário autorizado**

8. Nomes Bruno
9. Sobrenomes Oliveira de Castro

**Assinaturas e carimbos**

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário autorizado	11. Carimbo da entidade habilitada	
 Bruno Oliveira de Castro	<table border="1"><tr><td>FEDERAÇÃO DO COMÉRCIO DE BENS E DE SERVIÇOS DO ESTADO DO RIO GRANDE DO SUL</td></tr></table>	FEDERAÇÃO DO COMÉRCIO DE BENS E DE SERVIÇOS DO ESTADO DO RIO GRANDE DO SUL
FEDERAÇÃO DO COMÉRCIO DE BENS E DE SERVIÇOS DO ESTADO DO RIO GRANDE DO SUL		

Instruções no Verso

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3033  
Representación de Chile  
3 de setiembre de 2009

FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 2 de setiembre de 2009.

Nº 058/09

La Representación Permanente de Chile ante la Asociación Latinoamericana de Integración y el MERCOSUR, saluda atentamente a la Secretaría General de la Asociación Latinoamericana de Integración y cumple con remitir **el registro de firma** de la señora María Cristina Ayala Muñoz, funcionaria de la Sociedad del Servicio Agrícola y Ganadero (SAG), para suscribir Certificados de Origen de exportación por dicha entidad:

La Representación Permanente de Chile aprovecha la oportunidad para reiterar a la Secretaría General las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

\_\_\_\_\_

A la  
Secretaría General de la  
Asociación Latinoamericana de Integración  
Presente

Nota de Secretaría:

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 18 de setiembre de 2009.**

Los regímenes de origen del ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) y del ACE 38 (Ch/Pe) establecen plazos diferentes.

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3033  
Representação do Chile  
3 de setembro de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Montevideu, em 2 de setembro de 2009.

Nº 058/09

A Representação Permanente do Chile junto à ALADI e ao MERCOSUL cumprimenta atentamente a Secretaria-Geral da Associação Latino-Americana de Integração para enviar o **registro de assinatura** da funcionária da "Sociedad del Servicio Agrícola y Ganadero -SAG" (Sociedade do Serviço Agrícola e Pecuário) María Cristina Ayala Muñoz para assinar Certificados de Origem de exportação pela mencionada entidade:

Esta Representação Permanente aproveita a ocasião para renovar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua mais alta e distinta consideração.

\_\_\_\_\_  
A  
Secretaria-Geral da  
Associação Latino-Americana de Integração  
Nesta

Nota da Secretaria:

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

**Vigente a partir de 18 de setembro de 2009.**

Os regimes de origem do ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) e do ACE 38 (Ch/Pe) estabelecem prazos diferentes.

Em anexo: 1 formulário

ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

<b>1. País:</b> Chile
<b>2. Vigente a partir de:</b> 18/09/2009
<b>3. Cese:</b>

**Entidad habilitada**

<b>4. Nombre o denominación:</b> Servicio Agrícola y Ganadero	
<b>5. Dirección y Jurisdicción:</b> Dos Norte 90 San Antonio – Región de Valparaíso.	
<b>Tel:</b> 35-231201	<b>Fax:</b> 35-213442



**Mercancías que comprende la habilitación**

<b>6. Universo arancelario :</b>	<b>7. Capítulo, Partida o ítem:</b> 21
----------------------------------	--

**Funcionario autorizado**

<b>8. Nombres:</b> María Cristina
<b>9. Apellidos:</b> Ayala Muñoz

**Firmas y Sellos**

<b>10. Firma y sello o aclaración de firma del funcionario autorizado</b>	<b>11. Sello de la entidad habilitada</b>
 MARÍA CRISTINA AYALA MUÑOZ	

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3035  
Representación de México  
8 de setiembre de 2009

### FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 4 de setiembre de 2009.

NOTA Nº 110/09

La Representación Permanente de México ante la Asociación Latinoamericana de Integración saluda atentamente a la Secretaría General de la ALADI, en oportunidad de comunicarle y por su intermedio a los demás países miembros de la Asociación, la siguiente modificación en el registro de firmas de los funcionarios habilitados para expedir certificados de origen a las mercancías mexicanas de exportación que se benefician de tratamientos preferenciales negociados al amparo del Tratado de Montevideo 1980:

Se da de alta al siguiente funcionario:

- CARLOS VILLARREAL YEVERINO, Delegación Federal en Saltillo, Coahuila.

En anexo se remite la firma del funcionario antes señalado, que se está dando de alta, conforme al formulario de registro de firmas autorizadas para expedir certificados de origen, Anexo 3 de la Resolución 252 del Comité de Representantes.

La Representación Permanente de México ante la Asociación Latinoamericana de Integración aprovecha la oportunidad para reiterar a esa Secretaría General las seguridades de su más atenta y distinguida consideración.

A la Secretaría General  
de la ALADI  
Presente

#### Nota de Secretaría:

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 23 de setiembre de 2009.**

Los regímenes de origen del ACE 33 (Co/Me/Ve) y del AAP.R 38 (Me/Pa) establecen plazos diferentes.

Formulario anexo: 1



Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3035  
Representação do México  
8 de setembro de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Montevideu, em 4 de setembro de 2009.

NOTA Nº 110/09

A Representação Permanente do México junto à Associação Latino-Americana de Integração cumprimenta atentamente a Secretaria-Geral da ALADI, para comunicar, e por seu intermédio, aos demais países-membros da Associação, a seguinte modificação no registro de assinaturas dos funcionários habilitados para emitir certificados de origem das mercadorias mexicanas de exportação que se beneficiam de tratamentos preferenciais negociados ao amparo do Tratado de Montevideu 1980:

CRENCIAMENTO:

- CARLOS VILLARREAL YEVERINO, "Delegación Federal en Saltillo, Coahuila" (Delegação Federal em Saltillo, Coahuila).

Envia-se, em anexo, a assinatura do funcionário supramencionado, que está sendo credenciado, conforme o formulário de registro de assinaturas autorizadas para emitir certificados de origem, Anexo 3 da Resolução 252 do Comitê de Representantes.

Esta Representação Permanente aproveita a ocasião para renovar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua mais alta e distinta consideração.

À  
Secretaria-Geral da  
Associação Latino-Americana de Integração  
Nesta

Nota da Secretaria:

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

**Vigente a partir de 23 de setembro de 2009.**

Os regimes de origem do ACE 33 (Co/Me/Ve) e do AAP.R 38 (Me/Pa) estabelecem prazos diferentes.  
Em anexo: 1 formulário

ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

1. País: <b>MÉXICO</b>
2. Vigente a partir de: 23/09/2009
3. Cese:

Entidad habilitada

4. Nombre o denominación: <b>SECRETARÍA DE ECONOMÍA</b> <b>Delegación Federal en Saltillo, Coahuila</b>	
5. Dirección y Jurisdicción: <b>Dirección General de Comercio Exterior</b> Av. Insurgentes Sur Núm. 1940, PH Col. Florida, C.P. 01030 México, D.F.	
Tel: (5) 229 61 88 ó 229 61 89	Fax: (5) 229 65 29 ó 229 65 30




Mercancías que comprende la habilitación

6. Universo arancelario: <b>Todo</b>	7. Capítulo, Partida o ítem: <b>Todos</b>
--------------------------------------	---

Funcionario autorizado

8. Nombre: <b>CARLOS</b>
9. Apellidos: <b>VILLARREAL YEVERINO</b>

Firmas y Sellos

10. Firma y sello o aclaración de firma del funcionario autorizado	11. Sello de la entidad habilitada
 Carlos Villarreal Yeverino Director de área	 <b>SECRETARÍA DE ECONOMÍA</b> <b>DIRECCIÓN GENERAL</b> <b>DE COMERCIO</b> <b>EXTERIOR</b>  <b>CARLOS VILLARREAL YEVERINO</b> <b>DIRECTOR DE ÁREA</b> <b>SALTILLO, COAH.</b>



## Comité de Representantes

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3043  
Representación del Perú  
14 de setiembre de 2009

### FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 10 de setiembre de 2009.

Nº 7-5-Z/42

La Representación Permanente del Perú ante la ALADI y MERCOSUR saluda muy atentamente a la Honorable Secretaria General de la ALADI y tiene a honra referirse a los formularios de acreditación y registro de firmas de los funcionarios de los países miembros autorizados para expedir Certificados de Origen que establece el artículo 13º de la Resolución 252 del Comité de Representantes de fecha 4 de agosto de 1999.

Sobre el particular, esta Representación Permanente pone en conocimiento de la Honorable Secretaría General de la ALADI que la Dirección Nacional de Integración y Negociaciones Comerciales Internacionales del Ministerio de Comercio Exterior y Turismo, ha comunicado que la Cámara de Comercio de Lima ha autorizado las firmas para emitir Certificados de Origen a los siguientes funcionarios a partir del 20 de octubre del presente año\*.

- Adolfo Orellana Aguilar
- Santiago Luis Reyes

A la Honorable  
Secretaría General de la ALADI  
Presente

#### Nota de Secretaría:

\* De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero, del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario luego que la Secretaria General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 29 de setiembre de 2009.**

El régimen de origen del ACE 38 (Perú-Chile) establece plazos diferentes.

2 Formularios anexos

En este sentido, la Representación Permanente del Perú hace llegar a esa Honorable Secretaría General los originales de los formularios de acreditación con la firma y sello de los referidos funcionarios a fin de proceder a la incorporación de los mismos en el registro de firmas habilitadas para expedir certificados de origen.

La Representación Permanente del Perú ante la ALADI y MERCOSUR, se vale de la ocasión para renovar a la Honorable Secretaría General de la Asociación Latinoamericana de Integración las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

---

ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
 ASSOCIAÇÃO LATINO AMERICANA INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
 CERTIFICADOS DE ORIGEN

1. País:	PERU
2. Vigente a partir de:	29/09/2009
3. Cese:	

Entidad habilitada

4. Nombre o denominación:	
CAMARA DE COMERCIO DE LIMA	
5. Dirección y Jurisdicción:	
AV. GIUSEPPE GARIBALDI N° 396 – JESUS MARIA – LIMA 11 – PERU	
Tel:	Fax:
4633434	2619562

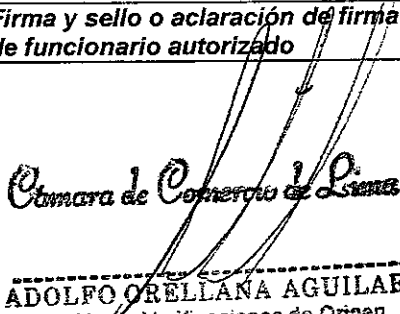
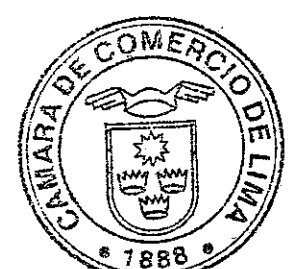
Mercancías que comprende la habilitación

6. Universo arancelario:	7. Capítulo, Partida o ítem:
SI	

Funcionario Autorizado

8. Nombres:
ADOLFO
9. Apellidos:
ORELLANA AGUILAR

Firmas y Sellos

10. Firma y sello o aclaración de firma de funcionario autorizado	11. Sello de la entidad habilitada
 <p>ADOLFO ORELLANA AGUILAR                  Sección de Verificaciones de Origen</p>	

Actualiza registro de firma. Este funcionario ya estaba habilitado desde el 28/03/2006 □  
 (CR/di 2221)

ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO AMERICANA INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

1. País:	PERU
2. Vigente a partir de:	29/09/2009
3. Cese:	

Entidad habilitada

4. Nombre o denominación:	
CAMARA DE COMERCIO DE LIMA	
5. Dirección y Jurisdicción:	
AV. GIUSEPPE GARIBALDI N° 396 (Ex -Gregorio Escobedo) JESUS MARIA - LIMA 11 - PERU	
Tel:	Fax:
4633434	2619562


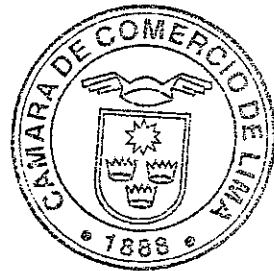
Mercancías que comprende la habilitación

6. Universo arancelario:	7. Capítulo, Partida o ítem:
SI	

Funcionario Autorizado

8. Nombres:
SANTIAGO
9. Apellidos:
LUIS REYES

Firmas y Sellos

10. Firma y sello o aclaración de firma de funcionario autorizado	11. Sello de la entidad habilitada
<p><i>Cámara de Comercio de Lima</i></p> <p></p> <p>-----</p> <p>SANTIAGO LUIS REYES Coordinador del Centro de Certificaciones</p>	

Actualiza registro de firma. Este funcionario ya estaba habilitado desde el 28/03/2006   
(CR/di 2221)



## Comité de Representantes

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3042  
Representación de Chile  
11 de setiembre de 2009

### FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 8 de setiembre de 2009

Nº 065/09

La Representación Permanente de Chile ante la Asociación Latinoamericana de Integración y el MERCOSUR, saluda atentamente a la Secretaría General de la Asociación Latinoamericana de Integración y cumple con remitir **el registro de firma** de la señora Yasna Andrea Tapia, funcionaria de la Sociedad de la Sociedad de Fomento Fabril (SFF), para suscribir Certificados de Origen de exportación por dicha entidad:

La Representación Permanente de Chile aprovecha la oportunidad para reiterar a la Secretaría General las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

\_\_\_\_\_

A la  
Secretaría General de la  
Asociación Latinoamericana de Integración  
Presente

#### **Nota de Secretaría:**

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 26 de setiembre de 2009.**

Los regimenes de origen del ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) y del ACE 38 (Ch/Pe) establecen plazos diferentes.

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3042  
Representação do Chile  
11 de setembro de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS  
PARA EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Montevideu, em 8 de setembro de 2009.

Nº 065/09

A Representação Permanente do Chile junto à Associação Latino-Americana de Integração e ao MERCOSUL cumprimenta atenciosamente a Secretaria-Geral da ALADI para enviar o **registro de assinatura** da funcionária da "Sociedad de Fomento Fabril" - SFF (Sociedade de Fomento Fabril) Yasna Andrea Tapia, para assinar Certificados de Origem de exportação pela mencionada entidade.

Esta Representação Permanente aproveita a ocasião para renovar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua mais alta e distinta consideração.

À  
Secretaria-Geral da  
Associação Latino-Americana de Integração  
Nesta

Nota da Secretaria:

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

**Vigente a partir de 26 de setembro de 2009.**

Os regimes de origem do ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) e do ACE 38 (Ch/Pe) estabelecem prazos diferentes.

Em anexo: 1 formulário



ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

1. País:	CHILE
2. Vigente a partir de:	26/09/2009
3. Cese:	

**Entidad Habilitada**

4. Nombre o Denominación: Sociedad de Fomento Fabril	
5. Dirección y Jurisdicción: Av. Andrés Bello 2777, Piso 3, Las Condes, Santiago, RM.	
Teléfono: 56-2-3913100	Fax: 56-2-3913209



**Mercancías que comprende la Habilitación**

6. Universo Arancelario: Se adjunta hoja anexa.	7. Capítulo, Partida o Item: Se adjunta hoja anexa.
--	--

**Funcionario Autorizado**

8. Nombres: Yasna Andrea
9. Apellidos: Tapia Valenzuela

**Firmas y Sellos**

10. Firma y sello o aclaración de firma del funcionario autorizado	11. Sello de la Entidad Habilitada
 Yasna Andrea Tapia Valenzuela	

Instructivo al dorso

## SOCIEDAD DE FOMENTO FABRIL

CAPITULO 4	COMPLETO, SALVO ITEM 0409.0000
CAPITULO 7	SOLO PARTIDAS 0710, 0711 Y 0712
CAPITULO 8	COMPLETO, SALVO ITEM 0801.0000 AL 0810.0000
CAPITULO 9	SOLO PARTIDAS 0901, 0902 Y 0904
CAPITULO 11	COMPLETO
CAPITULO 12	SOLO PARTIDA 1211
CAPITULO 13	COMPLETO SALVO ITEM 1302.3100
CAPITULO 14	SOLO ITEM 1409.9000
CAPITULO 15	COMPLETO
CAPITULO 16	COMPLETO, SALVO ITEM 1603.000, 1604.0000 Y 1605.0000
CAPITULO 17 AL 21	COMPLETOS
CAPITULO 22	SOLO ITEM 2201.1000, 2201.9000, 2202.1000, 2202.9000
CAPITULO 23 AL 25	COMPLETOS
CAPITULO 26	COMPLETO, SALVO ITEM 2603.0000, 2613.0000, 2620.9000
CAPITULO 27	COMPLETO
CAPITULO 28	COMPLETO, SALVO ITEM 2804.9000, 2807.0000, 2811.2900, 2825.3000, 2825.6000, 2825.7000, 2825.9000, 2833.2400, 2833.2500, 2833.2900, 2841.9000, 2842.9000
CAPITULO 29 AL 43	COMPLETOS
CAPITULO 44	COMPLETO, SALVO ITEM 4401.0000, 4402.0000, 4403.0000, 4404.0000 y 4405.0000
CAPITULO 45 AL 70	COMPLETOS
CAPITULO 71	COMPLETO, SALVO ITEM 7106.9120 Y 7108.1200
CAPITULO 72 AL 73	COMPLETOS
CAPITULO 74	COMPLETO, SALVO ITEM 7401.0000, 7402.0000, 7403.1100, 7403.1200, 7403.1300, 7403.1900 Y 7404.0000.
CAPITULO 75 AL 80	COMPLETOS
CAPITULO 81	COMPLETO, SALVO ITEM 8112.9900
CAPITULO 82 AL 99	COMPLETOS



## Comité de Representantes

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3044  
Representación del Brasil  
18 de setiembre de 2009

### FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 16 de setiembre de 2009.

Nº 181

La Representación Permanente del Brasil ante la ALADI y el MERCOSUR saluda atentamente a la Secretaría General de la ALADI y envía, adjunto a la presente, para fines de **registro y habilitación**, para firmar certificados de origen, los formularios de firma de los siguientes funcionarios:

- a) "Federação das Associações Comerciais, Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás" (Federación de Asociaciones Comerciales, Industriales y Agropecuarias del Estado de Goiás) (FACIEG):
- Robson Ferreira Batista
  - Gislaine do Carmo Silva e Oliveira
  - Glaysiele Silva Pereira
  - John Pericles Pereira da Silva
- b) "Federação das Indústrias do Estado de São Paulo" (Federación de Industrias del Estado de San Pablo) (FIESP):
- Jeferson Romeiro de Araújo

#### Nota de Secretaría:

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, estas modificaciones comenzarán a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General las haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 3 de octubre de 2009.**

Los regímenes de origen del ACE 2 (Br/Ur), ACE 14 (Ar/Br), ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) y del ACE 36 (Ar/Bo/Br/Pa/Ur) establecen plazos diferentes.

7 formularios anexos

c) "Federação das Associações Empresariais de Santa Catarina" (Federación de Asociaciones Empresariales de Santa Catarina) (FACISC):

- Adriana de Fátima Vanelli

Asimismo, la Representación Permanente del Brasil ante la ALADI y el MERCOSUR solicita la **baja** de los siguientes funcionarios:

a) "Federação das Associações Empresariais de Santa Catarina" (Federación de Asociaciones Empresariales de Santa Catarina) (FACISC):

- Andressa Élenn Stamm
- Giovani Maronezi
- Ingrid Roberta de Godoy
- Janete Matias da Silva Campos

b) "Federação das Associações Comerciais do Estado de São Paulo" (Federación de Asociaciones Comerciales del Estado de San Pablo) (FACESP):

- Regina Célia da Silva

c) "Federação das Indústrias do Estado de Santa Catarina" (Federación de Industrias del Estado de Santa Catarina) (FIESC):

- Méri Lúcia Buchmann Feistauer

Asimismo, la Representación Permanente del Brasil ante la ALADI y el MERCOSUR solicita la **actualización** de la firma de Rose Mere Martins Loli, de la "Federação das Associações Empresariais de Santa Catarina" (Federación de Asociaciones Empresariales de Santa Catarina) (FACISC).

ASOCIACION LATINO-AMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País: <b>BRASIL</b>
2. Vigente a partir de: 3/10/2009
3. Descredenciamento

ENTIDADE HABILITADA

4. Nome ou denominação <b>Federação das Associações Comerciais, Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás</b>	
5. Endereço e Jurisdição <b>Rua 143 esq. c/ 148 Quadra 66 Lote 01 – Setor Marista Cep 74.170.110 Goiânia – Goiás – Brasil</b> <b>TODO O TERRITÓRIO NACIONAL</b>	
Telefone <b>(55) 62-3545-3001</b>	Fax <b>(55) 62-3545-3004</b>

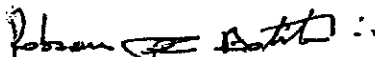
MERCADORIAS QUE COMPREENDE A HABILITAÇÃO

6. Universo Tarifário: <b>TUDO</b>	7. Capítulo, Posição ou item: <b>TODOS</b>
---------------------------------------	---

FUNCIONÁRIO AUTORIZADO

8. Nome: <b>Robson</b>
9. Sobrenome: <b>Ferreira Batista</b>

ASSINATURAS E CARIMBOS

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário habilitado
 <b>Robson Ferreira Batista</b>

11. Carimbo da Entidade Habilitada
<b>00597582/0001-35</b> <b>Federação das Associações Comerciais Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás - FACIEG</b>

ASOCIACION LATINO-AMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País: <b>BRASIL</b>
2. Vigente a partir de: 03/10/2009
3. Descredenciamento

ENTIDADE HABILITADA

4. Nome ou denominação <b>Federação das Associações Comerciais, Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás</b>	
5. Endereço e Jurisdição Rua 143 esq. c/ 148 Quadra 66 Lote 01 – Setor Marista Cep 74.170.110 Goiânia – Goiás – Brasil <b>TUDO O TERRITÓRIO NACIONAL</b>	
Telefone <b>(55) 62-3545-3001</b>	Fax <b>(55) 62-3545-3004</b>


MERCADORIAS QUE COMPREENDE A HABILITAÇÃO

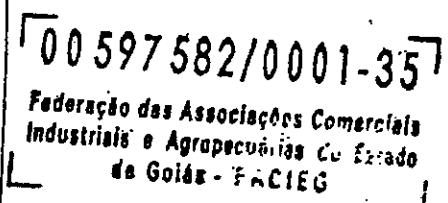
6. Universo Tarifário: <b>TUDO</b>	7. Capítulo, Posição ou item: <b>TODOS</b>
---------------------------------------	---

FUNCIONÁRIO AUTORIZADO

8. Nome: <b>Gislaine</b>
9. Sobrenome: <b>do Carmo Silva e Oliveira</b>

ASSINATURAS E CARIMBOS

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário habilitado   <b>Gislaine do Carmo Silva e Oliveira</b>
--

11. Carimbo da Entidade Habilitada   <b>00597582/0001-35</b> <b>Federação das Associações Comerciais Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás - FACIEG</b>
--

ASOCIACION LATINO-AMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País: <b>BRASIL</b>
2. Vigente a partir de: 03/10/2009
3. Descredenciamento

ENTIDADE HABILITADA

4. Nome ou denominação <b>Federação das Associações Comerciais, Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás</b>	
5. Endereço e Jurisdição <b>Rua 143 esq. c/ 148 Quadra 66 Lote 01 – Setor Marista Cep 74.170.110 Goiânia – Goiás – Brasil</b> <b>TODO O TERRITÓRIO NACIONAL</b>	
Telefone <b>(55) 62-3545-3001</b>	Fax <b>(55) 62-3545-3004</b>

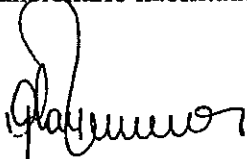
MERCADORIAS QUE COMPREENDE A HABILITAÇÃO

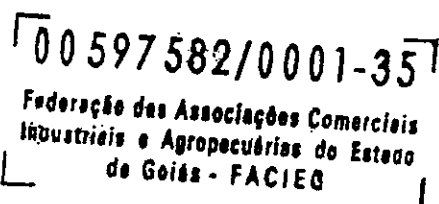
6. Universo Tarifário: <b>TUDO</b>	7. Capítulo, Posição ou item: <b>TODOS</b>
---------------------------------------	---

FUNCIONÁRIO AUTORIZADO

8. Nome: Glaysiele
9. Sobrenome: Silva Pereira

ASSINATURAS E CARIMBOS

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário habilitado

<b>Glaysiele Silva Pereira</b>

11. Carimbo da Entidade Habilitada


ASOCIACION LATINO-AMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País:	<b>BRASIL</b>
2. Vigente a partir de:	03/10/2009
3. Descredenciamento	

ENTIDADE HABILITADA

4. Nome ou denominação	<b>Federação das Associações Comerciais, Industriais e Agropecuárias do Estado de Goiás</b>	
5. Endereço e Jurisdição	Rua 143 esq. c/ 148 Quadra 66 Lote 01 – Setor Marista Cep 74.170.110 Goiânia – Goiás – Brasil	
	TODO O TERRITÓRIO NACIONAL	
Telefone	Fax	
(55) 62-3545-3001	(55) 62-3545-3004	

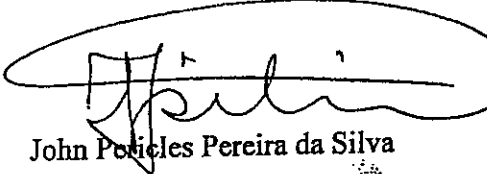
MERCADORIAS QUE COMPREENDE A HABILITAÇÃO

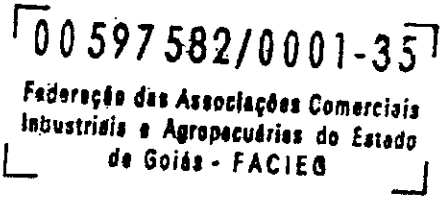
6. Universo Tarifário:	7. Capítulo, Posição ou item:
TUDO	TODOS

FUNCIONÁRIO AUTORIZADO

8. Nome: John Pericles
9. Sobrenome: Pereira da Silva

ASSINATURAS E CARIMBOS

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário habilitado

John Pericles Pereira da Silva

11. Carimbo da Entidade Habilitada




ASOCIACIÓN LATINOAMERICANA DE INTEGRACIÓN  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADO DE ORIGEM

1. País: <b>BRASIL</b>
2. Vigente a partir de: 03/10/2009
3. Descredenciamento:

**Entidade habilitada**

4. Nome ou denominação: <b>FEDERAÇÃO DAS INDÚSTRIAS DO ESTADO DE SÃO PAULO</b>	
5. Endereço: <b>Av. PAULISTA Nº 1313 – CEP 01311-923 SÃO PAULO – SP</b> Jurisdição: <b>Estado de SÃO PAULO</b>	
Telefone: (055-11) 3549-4393	Fax: (055-11) 3549-4472

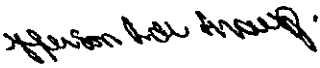
**Mercadoria que compreende a habilitação**

6. Universo tarifário: <b>TODOS</b>	7. Capítulo, Posição ou item:
--	-------------------------------

**Funcionário autorizado**

8. Nome: <b>JEFERSON</b>
9. Sobrenomes: <b>ROMEIRO DE ARAÚJO</b>

**Assinaturas e Carimbos**

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento da assinatura do funcionário autorizado	11. Carimbo da entidade habilitada
 JEFERSON ROMEIRO DE ARAÚJO	Federação das Indústrias do Est. de São Paulo Departamento de Comércio Exterior

**ANEXO 3**

**ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO**

**REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM**

<b>1. País:</b>	<b>BRASIL</b>
<b>2. Vigente a partir de:</b>	03/10/2009
<b>3. Descredenciamento:</b>	

**Entidade habilitada**

<b>4. Nome ou denominação:</b> <b>Facisc-Federação das Associações Empresariais de S.C.</b>	
<b>5. Endereço e Jurisdição: Território Nacional</b> <b>Rua Crispim Mira, 319 - Centro</b> <b>88020 - 540 - Florianópolis - SC - Brasil</b>	
<b>Telefone: (48) 3028-8844</b>	<b>Fax: (48) 3028-8848</b>
<b>e-mail: facisc@facisc.org.br</b>	


**Mercadorias que compreende a habilitação**

<b>6. Universo tarifário : Todo</b>	<b>7. Capítulo, Posição ou item: Todos</b>
-------------------------------------	--

**Funcionário autorizado**

<b>8. Nome(s):</b>	<b>ADRIANA DE FÁTIMA</b>
<b>9. Sobrenomes:</b>	<b>VANELLI</b>

**Assinaturas e Carimbos**

<b>10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento da assinatura do funcionário autorizado</b>	<b>11. Carimbo da entidade habilitada</b>
 <b>Adriana de Fátima Vanelli</b>	<b>FACISC</b> <b>FEDERAÇÃO DAS ASSOCIAÇÕES</b> <b>EMPRESARIAIS DE SANTA CATARINA</b>

**Instruções no verso**

**ANEXO 3**

**ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO**

**REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM**

<b>1. País:</b> BRASIL
<b>2. Vigente a partir de:</b> 03/10/2009
<b>3. Descredenciamento:</b>

**Entidade habilitada**

<b>4. Nome ou denominação:</b> Facisc-Federação das Associações Empresariais de S.C.	
<b>5. Endereço e Jurisdição: Território Nacional</b> Rua Crispim Mira, 319 - Centro 88020 - 540 - Florianópolis - SC - Brasil	
Telefone: (48) 3028-8844	Fax: (48) 3028-8848
e-mail: facisc@facisc.org.br	


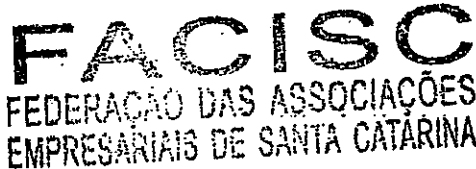
**Mercadorias que compreende a habilitação**

<b>6. Universo tarifário:</b> Todo	<b>7. Capítulo, Posição ou item:</b> Todos
------------------------------------	--

**Funcionário autorizado**

<b>8. Nome(s):</b> ROSE MERE
<b>9. Sobrenomes:</b> MARTINS LOLI

**Assinaturas e Carimbos**

<b>10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento da assinatura do funcionário autorizado</b>	<b>11. Carimbo da entidade habilitada</b>
 <b>ROSE MERE MARTINS LOLI</b>	

Instruções no verso

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3045  
Representación de la Argentina  
18 de setiembre de 2009

**FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN**

Montevideo, 15 de setiembre de 2009.

EMSUR - S. G. No. 122/09

La Representación de la República Argentina para MERCOSUR y ALADI presenta sus atentos saludos a la Secretaría General de la ALADI y tiene el agrado de remitir en anexo la nota AOM 180/09 del Área de Origen de Mercaderías de la Subsecretaría de Política y Gestión Comercial del Ministerio de Producción de Argentina, en la cual se informa de la modificación a ser incluida en la lista de entidades y funcionarios habilitados para la emisión de certificados de origen ALADI y MERCOSUR:

Cámara de Comercio, Industria y Producción de la República Argentina:

ACTUALIZACIÓN DE FIRMA: Sr. Hugo Justino PARED

Se adjunta a la presente el original del correspondiente facsímil de firma.

La Representación de la República Argentina para MERCOSUR y ALADI reitera a la Secretaría General de la ALADI las expresiones de su más distinguida consideración.

\_\_\_\_\_  
A la Secretaría General de la  
Asociación Latinoamericana de Integración  
Presente

**Nota de Secretaría:**

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero, del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 3 de octubre de 2009.**

Los regímenes de origen del AG1 (Ar/Ur), ACE 35 (Mercosur/Ch) y ACE 36 (Mercosur/Bo) establecen plazos diferentes.

1 Formulario anexo

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3045  
Representação da Argentina  
18 de setembro de 2009

**ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS  
PARA EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM**

Montevideu, em 15 de setembro de 2009.

EMSUR - S. G. No. 122/09

A Representação da República Argentina para o MERCOSUL e a ALADI cumprimenta atentamente a Secretaria-Geral da Associação Latino-Americana de Integração para enviar, em anexo, a Nota AOM 180/09, da Área de Origem de Mercadorias da Subsecretaria de Política e Gestão Comercial do Ministério de Produção da Argentina, por meio da qual informa a modificação a ser incluída na lista de entidades e funcionários habilitados para emitir certificados de origem ALADI e MERCOSUL:

"Cámara de Comercio, Industria y Producción de la República Argentina" (Câmara de Comércio, Indústria e Produção da República Argentina)

ATUALIZAÇÃO DE ASSINATURA: Hugo Justino PARED

Em anexo, original do correspondente fac-símile da assinatura.

Esta Representação Permanente aproveita a ocasião para renovar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua mais alta e distinta consideração.

À Secretaria-Geral da  
Associação Latino-Americana de Integração  
Nesta

**Nota da Secretaria:**

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

**Vigente a partir de 3 de outubro de 2009.**

Os regimes de origem do AG1 (Ar/Ur), ACE 35 (MERCOSUL/Ch) e ACE 36 (MERCOSUL/Bo) estabelecem prazos diferentes.

Em anexo: 1 formulário

ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO

REGISTRO DE ASSINATURAS DE PESSOAS AUTORIZADAS PARA EMITIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEM

1. País:	
2. Vigente a partir de:	03/10/2009
3. Descredenciamento:	

Entidade habilitada:

4. Nome ou denominação: CAMARA DE COMERCIO INDUSTRIA Y PRODUCCION DE LA REPUBLICA ARGENTINA	
5. Endereço e Jurisdicção: FLORIDA 1 - 4 PISO (1005) BUENOS AIRES JURISDICCION: REPUBLICA ARGENTINA	
Telefone: 4331-0813 4342-8252 4343-5638	Fax: 4331-9116

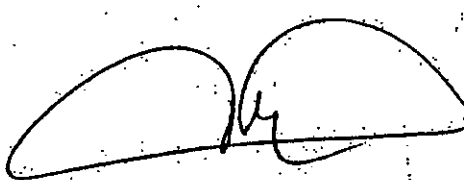

Mercadorias que comprende a habilitação

6. Universo tarifário: FODD UNIVERSO ARANCELARIO	7. Capítulo, Posição ou Item: -----
---	--

Funcionário autorizado

8. Nomes: HUGO J. PARED
9. Sobrenomes: PARED

Assinaturas e Carimboes

10. Assinatura e carimbo ou esclarecimento de assinatura do funcionário autorizado	11. Carimbo da entidade habilitada
 HUGO J. PARED AUTORIZADO	

Instruções no verso

REPbol P08  
28/09/09



## Comité de Representantes

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3048  
Representación de Bolivia  
25 de setiembre de 2009

### FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 22 de setiembre de 2009.

REPbol-ALADI/066/09

La Representación Permanente de Bolivia ante la Asociación Latinoamericana de Integración, saluda muy atentamente a la Secretaría General de la ALADI y tiene a bien hacer conocer que mediante nota VCEI - 5274 el Viceministerio de Comercio Exterior e Integración, comunica, que el Servicio Nacional de Verificación de las Exportaciones (SENAVEX), solicita la actualización de firmas habilitadas para la emisión de Certificados de Origen, así como el cambio de dirección de la Oficina Regional de Certificados de Origen en la ciudad de Cochabamba, de acuerdo al siguiente detalle:

1. Habilitación de firma de la Sra. Praskovia Celis Aróstegui para la emisión de Certificados de Origen de exportaciones bolivianas (se adjunta 4 formularios originales)<sup>1</sup>.

A la  
Secretaría General de la ALADI  
Presente  
Anexo: lo citado

#### Nota de Secretaría:

1. Esta funcionaria esta habilitada desde el 25/01/2009 (CR/di 2852). Se actualiza el campo 5 "Dirección y Jurisdicción"
2. De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero, del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario luego que la Secretaria General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 10 de octubre de 2009**

Los regímenes de origen del Acuerdo Regional No. 1 (Nóminas de Apertura de Mercados en favor de Bolivia) y del ACE 36 (Ar/Bo/Br/Pa/Ur) establecen plazos diferentes.

2. Baja de la Sra. Lurdy Lindaura Miranda Chacón a partir del 30 de septiembre del año en curso<sup>2</sup>.
3. Cambio de dirección de la Oficina Regional de Cochabamba: Avda Killmann N° 1681 - Centro Logístico de Comercio Exterior.

La Representación Permanente de Bolivia ante la Asociación Latinoamericana de Integración, aprovecha la oportunidad para reiterar a la Secretaría General de la ALADI, las seguridades de su más distinguida consideración.

---



**ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION**

**REGISTRO DE FIRMA AUTORIZADA PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN**

1.- País:	Bolivia
2.- Vigencia a partir de:	10/10/2009
3.- CESA:	

**Entidad habilitada**

4.- Nombre o denominación: <b>SERVICIO NACIONAL DE VERIFICACIÓN DE EXPORTACIONES - SENAVEX</b>	
5.- Dirección y Jurisdicción: <b>SANTA CRUZ - BOLIVIA</b>	
Calle	<b>VELASCO ESQ. LA RIVA N° 700, EDIF. LA RIVA, 3° PISO, OF. 301</b>
Teléfono	<b>(591) 3 3122466</b> <b>FAX: (591) 3 3122466</b>
E-mail:	<b>pcelis@senavex.gob.bo</b>

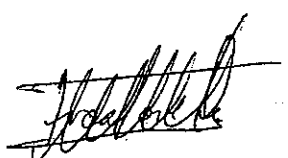
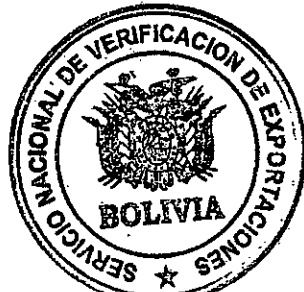
**Mercaderías que comprende la habilitación**

6.- Universo arancelario: <b>SI</b>	7.- Capítulo, Partida o Item:
-------------------------------------	-------------------------------

**Funcionario autorizado**

8.- Nombres: <b>PRASKOVIA</b>
9.- Apellidos: <b>CELIS ARÓSTEGUI</b>

**Firmas y Sellos**

10.- Firma y sello o aclaración de firma del funcionario autorizado	11.- Sello de la entidad habilitada
 L/c. Praskovia Celis Aróstegui CERTIFICADORA DE ORIGEN SANTA CRUZ - SENAVEX	



## Comité de Representantes

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3051  
Representación de Chile  
30 de setiembre de 2009

### FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN

#### Cese de funcionarios

Montevideo, 23 de setiembre de 2009.

Nº 073/09

La Representación Permanente de Chile ante la Asociación Latinoamericana de Integración y el MERCOSUR, saluda atentamente a la Secretaría General de la Asociación Latinoamericana de Integración y cumple con informar el **cese** de la habilitación de los siguientes funcionarios de la Sociedad de Fomento Fabril (SOFOFA), para suscribir certificados de origen de exportación por dicha entidad.

1. Yaquelin Cecilia Cheuque Iturriaga
2. Miodrag Marinovic Solo de Zaldivar
3. Carlos Alberto Morales Díaz
4. Elizabeth Claudia Pedreros Biott
5. Arturo Eduardo Pérez Bello
6. Fernando Felipe Rivas Rocés
7. Patricio Gallardo Martínez

La Representación Permanente de Chile aprovecha la oportunidad para reiterar a la Secretaría General las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

\_\_\_\_\_  
A la Secretaría General de la  
Asociación Latinoamericana de Integración  
Presente

#### Nota de Secretaría:

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 15 de octubre de 2009.**

Los regímenes de origen del ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) y del ACE 38 (Ch/Pe) establecen plazos diferentes.

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3051  
Representação do Chile  
30 de setembro de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Descredenciamento

Montevideu, em 23 de setembro de 2009.

Nº 073/09

A Representação Permanente do Chile junto à Associação Latino-Americana de Integração e ao MERCOSUL cumprimenta atentamente a Secretaria-Geral da ALADI para informar o descredenciamento dos seguintes funcionários da "Sociedad de Fomento Fabril" (SOFOFA) para assinar certificados de origem de exportação pela mencionada entidade.

1. Yaquelin Cecilia Cheuque Iturriaga
2. Miodrag Marinovic Solo de Zaidivar
3. Carlos Alberto Morales Díaz
4. Elizabeth Claudia Pedreros Biott
5. Arturo Eduardo Pérez Bello
6. Fernando Felipe Rivas Rocés
7. Patricio Gallardo Martínez

Esta Representação Permanente aproveita a ocasião para renovar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua mais alta e distinta consideração.

À  
Secretaria-Geral da  
Associação Latino-Americana de Integração  
Nesta

Nota da Secretaria:

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

**Vigente a partir de 15 de outubro de 2009.**

Os regimes de origem do ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) e do ACE 38 (Ch/Pe) estabelecem prazos diferentes.



## Comité de Representantes

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3052  
Representación de Chile  
30 de setiembre de 2009

### FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 23 de setiembre de 2009

Nº 072/09

La Representación Permanente de Chile ante la Asociación Latinoamericana de Integración y el MERCOSUR, saluda atentamente a la Secretaría General de la Asociación Latinoamericana de Integración y cumple con informar remitir el registro de firma del señor Alejandro Barrera Oyarzún, funcionario del Servicio Nacional de Pesca (SERNAPESCA), para suscribir Certificados de Origen de exportación por dicha entidad.

La Representación Permanente de Chile aprovecha la oportunidad para reiterar a la Secretaría General las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

---

#### Nota de Secretaria:

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario contados luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 15 de octubre de 2009.**

Los regímenes de origen del ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) y del ACE 38 (Ch/Pe) establecen plazos diferentes.

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3052  
Representação do Chile  
30 de setembro de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Montevideu, em 23 de setembro de 2009.

Nº 072/09

A Representação Permanente do Chile junto à Associação Latino-Americana de Integração e ao MERCOSUL cumprimenta atentamente a Secretaria-Geral da Associação Latino-Americana de Integração e envia, em anexo, o registro de assinatura de Alejandro Barrera Oyarzún, funcionário do "Servicio Nacional de Pesca" (Serviço Nacional de Pesca) (SERNAPESCA), para assinar Certificados de Origem de exportação por essa entidade.

Esta Representação Permanente aproveita a oportunidade para reiterar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua distinta consideração.

Nota da Secretaria:

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

**Vigente a partir de 15 de outubro de 2009.**

Os regimes de origem do ACE 35 (Ar/Br/Ch/Pa/Ur) e do ACE 38 (Ch/Pe) estabelecem prazos diferentes.

Em anexo: 1 formulário

**ASSOCIAÇÃO LATINO-AMERICANA DE INTEGRAÇÃO  
REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN**

1.- País:	CHILE
2.- Vigente a partir de:	15/10/2009
3.- Cese:	

**Entidad habilitada**

4.- Nombre o denominación:	Servicio Nacional de Pesca Sernapesca
5.- Dirección y jurisdicción:	San Martín N° 473, 2° piso. Oficina 203. Castro
Tel: 65- 632105	Fax: 65- 632105

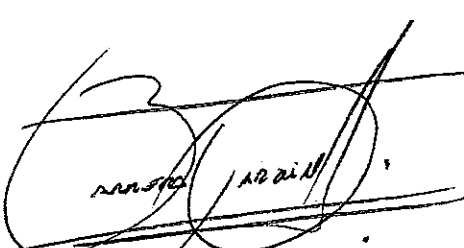

**Mercancías que comprende la habilitación**

6.- Universo arancelario No	7.- Capítulo, Partida o ítem: Capítulo 3 completo, excepto ítem 03.07.60; ítems 1212.20.10; 1212.20.20; 1212.20.90; 1302.31.00; 16.03.00.90; 16.04.00; 16.05.00; 2301.10.00; 2301.20.00
--------------------------------	---

**Funcionario autorizado**

8.- Nombres	Alejandro Irineo
9.- Apellidos	Barrera Oyarzún

**Firmas y Sellos**

10.- Firma y sello o aclaración de firma del funcionario autorizado	11.- Sello de la entidad habilitada
 <b>ALEJANDRO BARRERA OYARZUN</b> Inspector Oficial Departamento Sanidad Pesquera Servicio Nacional de Pesca	

REPTEL 920  
30/09/09



## Comité de Representantes

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3053  
Representación del Ecuador  
30 de setiembre de 2009

### FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 25 de setiembre de 2009.

Nº 4-2-100/2009

La Representación Permanente del Ecuador ante la Asociación Latinoamericana de integración saluda muy atentamente a la Secretaría General de la ALADI en ocasión de remitirle los formularios originales del registro de la firma y respectivo sello de la señora Lorena Elizabeth Ipiales Flores, funcionaria de la Cámara de la Pequeña Industria del Carchi y del señor Vicente Fabricio Álvarez Tituano, funcionario de la Federación Ecuatoriana de Exportadores (FEDEXPOR), quienes están autorizados a firmar certificados de origen de las exportaciones ecuatorianas.

La Representación Permanente del Ecuador ante la Asociación Latinoamericana de Integración hace propicia la oportunidad para reiterar a la Secretaría General de la ALADI el testimonio de su consideración más distinguida.

A la  
Secretaría General de la ALADI  
Presente

#### Nota de Secretaría:

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero, del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 15 de octubre de 2009.**

Los regímenes de origen del Acuerdo Regional Nº 2, y del AAP.R Nº 29 (Ec/Me) establecen plazos diferentes.

2: Formularios anexos

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3053  
Representação do Equador  
30 de setembro de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Montevideú, em 25 de setembro de 2009.

Nº 4-2-100/2009

A Representação Permanente do Equador junto à Associação Latino-Americana de Integração cumprimenta atenciosamente a Secretaria-Geral da ALADI e envia, em anexo, os formulários originais do registro das assinaturas e respectivos carimbos de Lorena Elizabeth Ipiales Flores, funcionária da "Cámara de la Pequeña Industria del Carchi" (Câmara da Pequena Indústria do Carchi) e de Vicente Fabricio Álvarez Tituano, funcionário da "Federación Ecuatoriana de Exportadores" (Federação Equatoriana de Exportadores) (FEDEXPOR), credenciados para assinar certificados de origem das exportações equatorianas.

Esta Representação Permanente aproveita a oportunidade para reiterar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua distinta consideração.

---

À  
Secretaria-Geral da  
Associação Latino-Americana de Integração  
Nesta

Nota da Secretaria:

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

**Vigente a partir de 15 de outubro de 2009.**

Os regimes de origem do Acordo Regional Nº 2 e do AAP.R Nº 29 (Eq/Me) estabelecem prazos diferentes.

Em anexo: 2 formulários



ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIACAO LATINO-AMERICANA DE INTEGRACAO

REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN

1. País: Ecuador
2. Vigente a partir de: 15/10/2009
3. Cese:

Entidad Habilitada

4. Nombre o denominación: Cámara de la Pequeña Industria del Carchi	
5. Dirección y Jurisdicción: Tulcán, Calles: Sucre y Ayacucho, Edificio de la Gobernación	
Tel: 062981917	Fax: 062981917
Email: capeicar@yahoo.es	



Mercancías que comprende la habilitación

6. Universo Arancelario: Si (excepto capítulo 87)	7. Capítulo, partida, ítem:
--	-----------------------------

Funcionario Autorizado

8. Nombres: Lorena Elizabeth
9. Apellidos: Ipiates Flores

Firmas y Sellos

10. Firma y sello o declaración de Firma del funcionario autorizado	11. Sello de la entidad habilitada
	

ASOCIACION LATINOAMERICANA DE INTEGRACION  
ASSOCIACAO LATINO-AMERICANA DE INTEGRACAO

**REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN**

1. País: Ecuador
2. Vigente a partir de: 15/10/2009
3. Cese:

**Entidad Habilitada**

4. Nombre o denominación: <i>Federación Ecuatoriana de Exportadores - FEDEXPOR -</i>	
5. Dirección y Jurisdicción: <i>Av. 6 Y Calle 7 Edificio Torre Centro Piso 4 Manta - Manabí</i>	
Tel: (593-5)2612-786	Fax : ( 593-5)2612-786
Email: <i>fdxmanta@aiaisat.net</i>	



**Mercancías que comprende la habilitación**

6. Universo Arancelario: <i>Si ( excepto capítulo 87)</i>	7. Capítulo, partida, ítem:
--	-----------------------------

**Funcionario Autorizado**

8. Nombres: <i>Vicente Fabricio</i>
9. Apellidos: <i>Álvarez Tituano</i>

**Firmas y Sellos**

10. Firma y sello o declaración de <i>Firma del funcionario autorizado</i>	11. Sello de la entidad habilitada
 <i>Ing. Fabricio Álvarez Tituano</i> TECNICO EN COMERCIO EXTERIOR	



## Comité de Representantes

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3054  
Representación del Paraguay  
1º de octubre de 2009

### FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 28 de setiembre de 2009.

RP/ALADI-MERCOSUR/4/Nº 077/09

La Representación Permanente del Paraguay ante la ALADI y el MERCOSUR presenta sus atentos saludos a la Secretaría General de la ALADI, con el objeto de hacer referencia a la expedición de Certificados de Origen en la República del Paraguay.

Al respecto, se solicita de la manera más atenta incluir a la señora Carmen Amanda Guerreros de Velázquez, funcionaria de la Oficina Regional del Ministerio de Industria y Comercio de Alto Paraná (ORMIC), para suscribir Certificados de Origen. Se adjunta a la presente los facsímiles correspondientes.

La Representación Permanente del Paraguay ante la ALADI y el MERCOSUR hace propicia la oportunidad para reiterar a la Secretaría General de la ALADI, las seguridades de su distinguida consideración.

A la Secretaría General de la ALADI  
Presente

#### Nota de Secretaría:

De acuerdo con lo establecido por la Resolución 252, artículo decimotercero, del Comité de Representantes, la presente modificación comenzará a regir a los 15 días calendario luego que la Secretaría General la haya comunicado a las Representaciones Permanentes.

**Vigente a partir del 16 de octubre 2009.**

Los regímenes de origen de AR.AM 3 (Nómina de apertura de Mercados en favor de Paraguay), ACE 35 (Ar, Br, Ch, Pa, Ur), ACE 36 (Ar, Bo, Br, Pa, Ur) y AAP.R 38 (Pa-Mé) establecen plazos diferentes.

1 formulario anexo

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3053  
Representação do Equador  
30 de setembro de 2009

**ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM**

Montevideu, em 25 de setembro de 2009.

Nº 4-2-100/2009

A Representação Permanente do Equador junto à Associação Latino-Americana de Integração cumprimenta atentamente a Secretaria-Geral da ALADI e envia, em anexo, os formulários originais do registro das assinaturas e respectivos carimbos de Lorena Elizabeth Ipiales Flores, funcionária da "Cámara de la Pequeña Industria del Carchi" (Câmara da Pequena Indústria do Carchi) e de Vicente Fabricio Álvarez Tituano, funcionário da "Federación Ecuatoriana de Exportadores" (Federação Equatoriana de Exportadores) (FEDEXPOR), credenciados para assinar certificados de origem das exportações equatorianas.

Esta Representação Permanente aproveita a oportunidade para reiterar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua distinta consideração.

À  
Secretaria-Geral da  
Associação Latino-Americana de Integração  
Nesta

**Nota da Secretaria:**

Conforme estabelecido na Resolução 252, Artigo Treze, do Comitê de Representantes, a presente modificação começará a vigorar 15 dias calendário após a comunicação da Secretaria-Geral às Representações Permanentes.

**Vigente a partir de 15 de outubro de 2009.**

Os regimes de origem do Acordo Regional Nº 2 e do AAP.R Nº 29 (Eq/Me) estabelecem prazos diferentes.

Em anexo: 2 formulários

**REGISTRO DE FIRMAS AUTORIZADAS PARA EXPEDIR  
CERTIFICADOS DE ORIGEN**

1- País:	PARAGUAY
2- Vigente a partir de:	16/10/2009
3- Cese:	

Entidad Habilitada		
4. Nombre o denominación: ORMIC ALTO PARANA		
5. Dirección y Jurisdicción: AKA KARAYA 1.352 CIUDAD DEL ESTE - ALTO PARANA		
Tel.: (+595 - 61)	510657	Correo electrónico:
Fax: (+595 - 61)	510657	ormicaltoparana@mic.gov.py

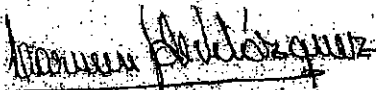

**Mercancías que comprende la habilitación**

6. Universo arancelario: TODOS	7. Capítulo, Partida o ítem: TODOS
-----------------------------------	---------------------------------------

**Funcionario autorizado**

8. Nombres: CARMEN AMANDA
9. Apellidos: GUERREROS DE VELAZQUEZ

**Firmas y Sellos**

10. Firma y sello o aclaración de firma del funcionario autorizado	11. Sello de la entidad habilitada
 Lic. Carmen Guerrero de Velazquez	



## Comité de Representantes

Restringido. Para uso exclusivo  
de las Representaciones

ALADI/CR/di 3049  
Representación de Bolivia  
2 de octubre de 2009

### FIRMAS HABILITADAS PARA EXPEDIR CERTIFICADOS DE ORIGEN

Montevideo, 15 de setiembre de 2009.

REP BOL-ALADI/062/09

La Representación Permanente de Bolivia ante la Asociación Latinoamericana de Integración saluda muy atentamente a la Secretaría General de la ALADI y tiene a bien hacer conocer, que de acuerdo al Decreto Supremo No. 0048 de 18 de marzo de 2009, se establece la obligatoriedad del uso de la denominación de "Estado Plurinacional de Bolivia" en todos los actos privados y públicos, relaciones internacionales y correspondencia nacional e internacional.

En este sentido y de acuerdo a la nota adjunta, VCE - 005102 del Vice-ministerio de Comercio Exterior e Integración, se solicita la difusión entre los socios comerciales de Bolivia de la modificación en el formato de los Certificados de Origen, los mismos que serán emitidos a partir del 21 de setiembre del presente por el Servicio Nacional de Verificación de Exportaciones - SENAVEX.

La Representación Permanente de Bolivia ante la Asociación Latinoamericana de Integración, aprovecha la oportunidad para reiterar a la Secretaría General de la ALADI, las seguridades de su más distinguida consideración.

---

A la  
Secretaría General de la ALADI  
Presente

Restringido. Para uso exclusivo  
das Representações

ALADI/CR/di 3049  
Representação da Bolívia  
2 de outubro de 2009

ASSINATURAS DE PESSOAS HABILITADAS PARA  
EMITIR CERTIFICADOS DE ORIGEM

Montevideu, em 15 de setembro de 2009.

REPBOL-ALADI/062/09

A Representação Permanente da Bolívia junto à Associação Latino-Americana de Integração cumprimenta atentamente a Secretaria-Geral da ALADI e comunica que, conforme o Decreto Supremo No. 0048, de 18 de março de 2009, fica estabelecida a obrigatoriedade do uso da denominação "Estado Plurinacional de Bolivia" (Estado Plurinacional da Bolívia) em todos os atos privados e públicos, relações internacionais e correspondência nacional e internacional.

Neste sentido e de acordo com a Nota em anexo, VCE - 005102, do Vice-Ministério do Comércio Exterior e Integração, solicita-se a difusão entre os sócios comerciais da Bolívia da modificação no formato dos Certificados de Origem, que serão emitidos a partir de 21 de setembro do presente ano pelo "Servicio Nacional de Verificación de Exportaciones" (Serviço Nacional de Verificação de Exportações) - SENADEX.

Esta Representação Permanente aproveita a oportunidade para renovar a essa Secretaria-Geral os protestos de sua mais alta e distinta consideração.

---

À  
Secretaria-Geral da ALADI  
Nesta



VICEMINISTERIO DE COMERCIO EXTERIOR E INTEGRACION  
FAX No. 591-2-2408642

CLASIFICACION : Muy Urgente  
CITE: VCEI-005102  
Fecha: La Paz, 14 set 2009

De	D. Benjamín Blanco DIRECTOR GENERAL DE ACUERDOS COMERCIALES Y DE INVERSIONES
Dirigido a:	Emb. Salvador Rick EMBAJADOR DE BOLIVIA
Institución:	REPRESENTACION PERMANENTE DE BOLIVIA ANTE LA ALADI
Asunto:	Modificaciones al logo del Estado Plurinacional De Bolivia en los Certificados de Origen
ENVIADO A FAX No.	
CIUDAD/PAIS	Montevideo, Uruguay
No. de paginas incluyendo esta:	

Señor Embajador:

Tengo el agrado de dirigirme a usted, a objeto de poner en su conocimiento que en aplicación del Decreto Supremo No. 0048 de 18 de marzo de 2009, que señala la obligatoriedad del uso de la denominación de "Estado Plurinacional de Bolivia" en todos los actos privados y públicos, relaciones internacionales, así así como la correspondencia a nivel nacional e internacional; el Servicio Nacional de Verificación de Exportaciones (SENAVEX) ha solicitado se transmita a los socios comerciales de Bolivia, la siguiente modificación en los certificados de origen que emite dicha entidad:

 REPUBLICA DE BOLIVIA <b>Actual</b> <b>Ubicación:</b> Esquina superior izquierda	 ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA <b>Nuevo</b> <b>Ubicación:</b> Esquina superior izquierda
--	---

Los certificados con el cambio arriba detallado, serán emitidos a partir del 21 de septiembre del año en curso. Sin embargo, por cuestiones de aplicación de la medida a nivel nacional (11 regionales), se agradecerá solicitar a las instancias pertinentes de los Países Miembros de la ALADI, reconocer también los certificados con la anterior denominación hasta el 31 de marzo de 2010.

Con este motivo, le reitero señor Embajador las seguridades de mi más distinguida consideración.

(Fdo.) Benjamín J. C. Blanco Ferri. Director General de Acuerdos Comerciales y de Inversión. Vice ministerio de Comercio Exterior e Integración.